

# Informationsblatt der Gemeinde Haugschlag

Ausgabe  
Nr.: 1/  
2016



## Inhalt:

Bericht des  
Bürgermeisters  
Termine und Infos  
Ärztendienst

Gratulationen  
Ehrungen  
Spendenübergaben  
Fasching  
Kindergarten

Wir verkaufen...  
Diverses

## Parteienverkehrszeiten:

Montag bis Freitag  
von 08:00 bis 11:30 Uhr  
Tel.: 02865/8206

E-Mail:  
[gemeinde@haugschlag.gv.at](mailto:gemeinde@haugschlag.gv.at)

## Sprechstunden des Bürgermeisters:

Montag und Donnerstag  
von 09:00 Uhr bis 11:00 Uhr

# Werte GemeindebürgerInnen!

## Liebe Jugend!

Nach einem schneearmen Winter steht nun bereits Ostern vor der Tür. Leider konnte die Langlaufloipe aufgrund des Schneemangels nur wenige Tage benutzt werden.

Wie Sie sicher schon bemerkt haben, hat unser Informationsblatt nun ein neues Design. Ab heuer wird das Rundschreiben komplett in Farbe gedruckt – statt wie bisher nur kopiert - erscheinen. Die Fa. Berger Print, Gmünd, erhielt in der letzten Gemeinderatssitzung den Zuschlag für den Druck.

Weiters wurden in der vorigen Gemeinderatssitzung am 18.12.2015 u.a. folgende Beschlüsse gefasst:

- Voranschlag für das Haushaltsjahr 2016 einschließlich Dienstpostenplan und Mittelfristigem Finanzplan
- Ankauf einer neuen Buchhaltungssoftware: Das derzeit im Einsatz befindliche Buchhaltungsprogramm entspricht nicht mehr den technischen Standards, außerdem können damit die kommenden gesetzlichen Änderungen nicht umgesetzt werden. Da das neue Buchhaltungsprogramm über die Kleinregion Waldviertel Nord angekauft wird, ergeben sich Vorteile beim Preis und bei den Kosten für die Einschulung.
- Beiträge an die Kleinregion Waldviertel Nord für die touristische Weiterentwicklung der Region
- Resolution für den Erhalt der Geburtstation im Landeskrankenhaus Waidhofen/Thaya
- Erhöhung des Mitgliedsbeitrages für den Verein zur Förderung musischer Bildung der Region Litschau: Für jedes Kind unserer Gemeinde, das vom Verein zur Förderung musischer Bildung unterrichtet wird (derzeit sind dies 15 Kinder) muss auch die Gemeinde einen Kostenanteil von € 109,- pro Kind an den Verein bezahlen. Außerdem muss die Gemeinde – unabhängig von der Kinderzahl – einen Beitrag entsprechend der Einwohnerzahl leisten. Dieser Beitrag musste von € 2,- auf € 3,- pro Einwohner und Jahr erhöht werden, um die Ausgaben des Vereins zu decken.

Außerdem wurden bzw. werden in naher Zukunft folgende Beschlüsse des Gemeindevorstandes umgesetzt:

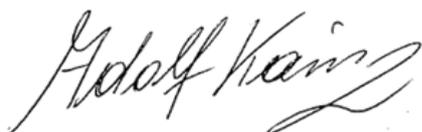
- Erweiterung der Straßenbeleuchtung im Bereich der Häuser Haugschlag Nr. 165 und 177
- Ausstattung der Personaltoilette im Kindergarten mit Warmwasser - dies wurde vom Amt der NÖ Landesregierung, Abt. Lebensmittelkontrolle, vorgeschrieben
- Ankauf eines Notstromaggregats für den Bauhof
- Erneuerung bzw. Ergänzung der Beleuchtung im Kindergarten und im Gemeindeamt

Wie jedes Jahr ersuchen wir die GrundanrainerInnen von Güterwegen und Gemeindestraßen, Äste, Bäume und Sträucher, die in die Verkehrsfläche ragen (dazu gehört auch das Bankett), bis auf eine Höhe von 5 m zu entfernen.

Am 24. April 2016 findet die Bundespräsidentenwahl statt. Ein allfälliger zweiter Wahlgang ist für den 22. Mai 2016 festgesetzt. Auf den letzten Seiten dieses Rundschreibens finden Sie diverse Informationen und ein Formular für die Beantragung einer Wahlkarte. Werte Wählerinnen und Wähler, nehmen Sie Ihr demokratisches Wahlrecht wahr und gehen Sie zur Wahl.

**Abschließend wünschen wir allen Einwohnern und Gästen viel Gesundheit und Kraft zum Frühlingsbeginn und frohe Ostern!**

Ihr Bürgermeister:



Ihr Vizebürgermeister:



## Freiwillige Feuerwehr Haugschlag

Bei der Wahl am 30. Jänner 2016 wurde das bisherige Kommando bestätigt: Kommandant EHBI Adolf Kainz, Kommandant-Stellvertreter BI Helmuth Reisner und Verwalter Karl Proll.

Im Jahr 2015 gab es folgende Einsätze:

- 4 Brandeinsätze (davon einer grenzüberschreitend in Tschechien)
- 4 technische Einsätze
- 6 Atemschutzübungen
- 9 Kirchgänge
- 1 Schulung

Erfreulich ist, dass ein neues Mitglied aufgenommen wird:

Herr Markus Mezgolits – Haugschlag 36

Die Standesliste umfasst nun 53 Personen – davon 5 Kameradinnen.

Beim 24-Stunden-Traktorrennen in Reingers im September vorigen Jahres wurden rund 660 Stunden geleistet. Diese Stunden bedeuten zusätzliche Einnahmen für die Freiwillige Feuerwehr Haugschlag. Recht herzlichen Dank an alle, die mitgeholfen haben – sowohl Mitglieder der Feuerwehr als auch freiwillige Helfer aus der Gemeinde.

Zum Abschluss danken wir den Mitgliedern der Freiwilligen Feuerwehr für ihre Bereitschaft bei Einsätzen und sonstigen Arbeiten sowie allen, die die Feuerwehr tatkräftig unterstützen, und natürlich ein großes Dankeschön an alle Spender!

Das Kommando der  
Freiwilligen Feuerwehr Haugschlag

*Frohe Ostern*



# Rechnungsabschluss 2015:

## Ordentlicher Haushalt

Bezeichnung	Einnahmen	Ausgaben
Vertretungskörper und Allgemeine Verwaltung	31.811,58	264.017,60
Öffentliche Ordnung und Sicherheit	1.512,35	3.350,41
Unterricht, Erziehung, Sport, Wissenschaft	19.473,02	111.254,29
Kunst, Kultur, Kultus	510,00	12.998,15
Soziale Wohlfahrt, Wohnbauförderung	0,00	67.953,44
Gesundheit	0,00	111.253,40
Straßen-, Wasserbau, Verkehr	583,00	7.171,52
Wirtschaftsförderung	0,00	12.772,80
Dienstleistungen	236.992,43	325.975,83
Finanzwirtschaft	614.203,20	22.340,75
Überschuss Vorjahr	42.974,75	
<b>Gesamtsumme</b>	<b>948.060,33</b>	<b>939.088,19</b>

## Außerordentlicher Haushalt

	Bezeichnung	Einnahmen	Ausgaben
Vorhaben	Straßen- u. Güterwegebau	130.969,34	113.910,83
Vorhaben	Darlehensverrechnung	2.121,78	2.121,78
Vorhaben	Abwasserplan	0,00	0,00
Vorhaben	Neuer Bohrbrunnen	0,00	13.406,72
Vorhaben	Sanierung Volksschule	0,00	100.000,00
Vorhaben	Sportanlagen Instandsetzung	0,00	1.982,57
Vorhaben	Freiwillige Feuerwehr Ankauf Feuerwehrauto	40.000,00	0,00
	Überschuss Vorjahr/Fehlbetrag Vorjahr	151.266,65	16.286,23
	<b>Gesamtsumme</b>	<b>324.357,77</b>	<b>247.708,13</b>

**Ist-Überschuss 2015** (ordentlicher und außerordentlicher Haushalt): € **85.621,78**

**Schuldenstand** insgesamt: € **1.639.696,60**

Im Jahr 2015 wurden **Darlehensrückzahlungen** in der Höhe von € **114.532,96** geleistet.

\*\*\*\*\*

### Achtung Schwimmbeckenbesitzer:

 Bitte informieren Sie vorher die Gemeinde, wenn Sie Ihr Schwimmbecken füllen. Denn wenn mehrere Pools gleichzeitig gefüllt werden, kommt es zu Störungen bei der Druck- und Aufbereitungsanlage!

### Achtung das Sammeln von Tetrapacks:

 Die **ARA AG** hat die Sammlung von Tetrapacks in Ökoboxkartons per Post eingestellt. Sie haben nun weiterhin die Möglichkeit ihre Tetrapacks beim Altstoffsammelzentrum ihrer Wohnsitzgemeinde kostenlos abzugeben. Hier werden diese sortenrein gesammelt und einer Wiederverwertung zugeführt. **Als Alternative dazu können sie diese auch über den Gelben Sack entsorgen.** Bitte nicht in die Restmülltonne werfen!

# Achtung Heizkostenzuschuss 2016

Die NÖ Landesregierung hat beschlossen, sozial bedürftigen Niederösterreichern und – innen einen einmaligen Heizkostenzuschuss für die Heizperiode 2015/16 in Höhe von **€ 120,00** zu gewähren. Anträge können noch bis **Ende März 2016** beim Gemeindeamt am Hauptwohnsitz gestellt werden.

## Termine:

25. Juni 2016 **Handfeuerlöschgeräte**-Überprüfung von 14:00 – 16:00 Uhr, im FF-Haus Haugschlag, Kosten der Überprüfung € 8,00.
16. April 2016 **Alttextiliensammlung** des Roten Kreuzes, Kleidersäcke bekommen Sie am Gemeindeamt oder auf der Bezirksstelle. Die Sammelstellen sind vom 09. bis 16. April geöffnet. Am Abholtag können die Altkleidersäcke nur mehr bis 08:00 Uhr gebracht werden.
21. September 2016 **Stellungstermin** 2016, **Geburtsjahrgang 1998** in St. Pölten, um 07:00 Uhr!

**Der Jagdpacht** für das Jahr 2016 kann noch bis 22.07.2016 im Gemeindeamt abgeholt werden!

\*\*\*\*\*

## ÄRZTEDIENST

April bis Juni 2016  
Samstag und Sonntag: von 7.00 bis 19.00 Uhr  
ab 19.00 bis 7.00 Uhr: Tel.Nr.. 141



MR Dr. Gerald Ehrlich	Litschau	Tel. 02865/455
Dr. Werner Böhm-Michel	Litschau	Tel. 02865/203
Dr. Michael Patrick Müller	Reingers	Tel. 02863/8244
Dr. Josef Ziegler	Brand	Tel. 02859/7320

### April 2016

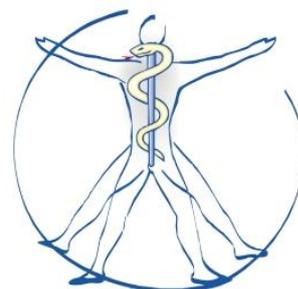
02.+03.	Dr. Werner Böhm-Michel
09.+10.	Dr. Josef Ziegler
16.+17.	MR Dr. Gerald Ehrlich
23.+24.	Dr. Josef Ziegler
30.	Dr. Michael Patrick Müller

### Juni 2016

04.+05.	Dr. Josef Ziegler
11.+12.	Dr. Werner Böhm-Michel
18.+19.	Dr. Michael Patrick Müller
25.+26.	MR Dr. Gerald Ehrlich

### Mai 2016

01.	Dr. Michael Patrick Müller
05.	Dr. Werner Böhm-Michel
07.+08.	MR Dr. Gerald Ehrlich
14., 15.+16.	Dr. Michael Patrick Müller
21.+22.	Dr. Michael Patrick Müller
26.	Dr. Josef Ziegler
28.+29.	Dr. Werner Böhm-Michel



## Wir gratulierten ...



...Frau Daniela Decker und Herrn Markus Mezgolits zur Geburt von Tochter Stephanie am 07.12.2015. Die Schwestern Jessica und Lea freuen sich ebenfalls über den Familienzuwachs. Mit auf dem Foto Vizebürgermeister Karl Proll.

Foto: Christian Freitag



...Frau Gemeinderätin Ute Moldaschl und Herrn Jürgen Uitz, zur Geburt von Sohn Leon am 11.01.2016, mit auf dem Foto Tochter Jana.

Foto: Christian Freitag



...den Eltern Karl Böhm und Romana Nosko bakk.techn., zur Geburt von Sohn Karl Georg am 31.01.2016. Mit am Foto Vizebürgermeister Karl Proll sowie GGR Franz Kuben.

Foto: Christian Freitag





... Frau Franziska Nosko zu ihren 80. Geburtstag am 24.01.2016.  
GGR Franz Kuben, Vizebürgermeister Karl Proll, Karin und Franz Nosko jun., Franziska und Franz Nosko sen., Brigitte und Herbert Kössner

Foto: Christian Freitag



...Frau Stefanie Böhm zum 90. Geburtstag am 22.12.2015.  
Vizebgm. Karl Proll, Jubilarin Stefanie Böhm, GGR Heinrich Mader

Foto: Christian Freitag



...Frau Rosamunde und Herr Erich Deimel zur Goldenen Hochzeit am 22.01.2016.  
Mit am Foto: Gabriele Deimel, Gregor Deimel und Kerstin Eschelmüller, Brigitte Leyrer, Vizebgm. Karl Proll, Gemeinderat Manfred Kreuzer und Gemeinderat Werner Deimel.

Foto: Christian Freitag



....Frau Ilse und Wilhelm Poindl zur Goldenen Hochzeit am 18.02.2016. Mit am Foto Vizebgm. Karl Proll und Gemeinderat Franz Biedermann.

Foto: Christian Freitag

## Dank und Anerkennung: Ehrenzeichen für Frau Irene Kainz

Die Niederösterreichische Landesregierung hat Frau Irene Kainz (ehem. Amtsleiterin der Gemeinde Haugschlag) das Silberne Ehrenzeichen um das Bundesland Niederösterreich verliehen.

Die Überreichung des Ehrenzeichens erfolgte am 15. Dezember 2015 durch Herrn Landeshauptmann Dr. Erwin Pröll in St. Pölten.

Herzlichen Glückwunsch seitens der Gemeinde!





Auch heuer war der FF-Ball in Haugschlag am 12.01.2016 im Gasthaus Mader gut besucht.



Bei der Übergabe der Spende anlässlich der Auflösung des Sportvereins Haugschlag: Norbert Reisner, Franz Schramel, Monika Reisner, Obmann der Dorfjugend Haugschlag Gerald Schierer, Claudia Breinhölder, Viktor Schierer, Vizebgm. Karl Proll, Feuerwehr-Kdt.-Stellv. Helmuth Reisner, Roland Böhm, Bezirksstellenleiter des Roten Kreuzes Litschau Gerhard Zeller, Brigitte Kössner, Waltraud Volkmann und Kindergarten-Leiterin Barbara Gratzl. Der Verein übergab der Dorfjugend Haugschlag € 950,-, der Feuerwehr Haugschlag € 1.000,-, dem Rote Kreuz € 1.000,- und dem Kindergarten € 920,-.



Bei der Übergabe der Spende aus dem Erlös der Aktionen des Teams Punschstand: Brigitte Schierer, Viktor Schierer, Vizebgm. Karl Proll, Elisabeth Mantsch, Feuerwehr-Kommandant-Stellvertreter Helmuth Reisner, Bezirksstellenleiter des Roten Kreuzes Litschau Gerhard Zeller, Roland Böhm, Brigitte Kössner, Josef und Mathilde Anibas, Ernst Mantsch, Herta Zach, Waltraud Volkmann und Kindergartenleiterin Barbara Gratzl. Der Reinerlös aus der Aktion Punschhütte erging an die Feuerwehr Haugschlag mit € 1.300,-, an das Rote Kreuz Litschau mit € 1.300,- und an den Kindergarten Haugschlag mit € 1.000,-

Fotos: Christian Freitag

Die Faschingsgilde Haugschlag als „Haugschläger BIO-Schafe“ beim Faschingskränzchen am 09.02.2016 im Gasthaus Mader.



Bei der Übergabe der Spende aus dem Erlös der Sammelaktion der Faschingsgilde Haugschlag:  
 Irene Kainz, Brigitte Kössner, Elisabeth Mantsch, Roland Böhm, Bezirksstellenleiter des Roten Kreuzes Litschau Gerhard Zeller, Andrea Beck, Margarethe Reisner, Mathilde Anibas, Gertraude Zimmel, Berta Neubauer, Herta Zach.  
 Der Erlös ging an das Rote Kreuz mit € 800,-.

Foto: Christian Freitag

## KINDERGARTEN HAUGSCHLAG

Wie jedes Jahr im Fasching geht es bei uns im Kindergarten fröhlich und ausgelassen zu. Am 29. 01. 2016 kam Frau Gerda Wartbichler zu uns und präsentierte den Kindern ein lustiges Kasperlstück. Wer Lust und Laune hatte konnte sich danach noch schminken lassen.



Nach den Energieferien ging es weiter. Am 08. 02. 2016 durften die Kinder frei verkleidet in den Kindergarten kommen. An diesem Tag spielten wir Mehlschneiden, Apfeltauchen, machten einen Luftballontanz, eine Modenschau,....





Gegen Mittag besuchte uns die Haugschläger Faschingsgilde. Zusammen tanzten wir das Fliegerlied. Das war ein schöner Abschluss.



Unser Thema für den Faschingsdienstag lautete: Die Bienen sind los! Für diesen Tag hatte sich im Vorfeld jedes Kind ein Bienenkostüm gestaltet. Außerdem haben wir viel über das Bienenvolk gehört, Bilder betrachtet und erklärt, Milchhonig hergestellt, Geschichten gelauscht; wie schauen Bienenwaben aus und gehört wie echter Bienenhonig entsteht. Mit diesen Informationen und guter Vorbereitung konnte unser Bienenfest am 09. 02. 2016 beginnen.



Die fleißigen Biennen gingen auf Pollensuche und mussten viele Hindernisse überqueren.



Nach getaner Arbeit konnten es sich die Kinder gemütlich machen und ausnahmsweise eine kurze Folge „Biene Maja“ anschauen.



Weiter ging es. Unserer Haut taten wir auch etwas Gutes. Wir rührten uns eine gute, entspannende, wohlschmeckende Honigmaske aus Joghurt, Haferflocken und Honig zusammen.

Während wir die Honigmaske einziehen ließen konnte jedes Kind den Rest seiner leckeren Maske verspeisen. Nach einigen Minuten wurde das, was noch übrig war mit warmen Wasser entfernt.



Eine 2m lange „Biene Maja Malerrolle“ wurde gestaltet, und ein E- Lektor QUIZ über Bienen ausprobiert.



Nicht nur die Kinder, sondern auch wir Erwachsenen hatten viel Spaß und Freude beim Fasching im Kindergarten Haugschlag.



Mit lieben Ostergrüßen,  
die Kindergartenkinder, Barbara Gratzl, Volkmann  
Waltraud und Heißenberger Erika





## WIR VERKAUFEN:

Die Gemeinde Haugschlag verkauft eine gut erhaltene **Brantner Kippmulde:**  
(siehe Fotos)

180 x 120 / doppelwirkend

Ein Besichtigungstermin kann in der Gemeinde Haugschlag vereinbart werden.  
Das Mindestgebot liegt bei € 1.000,-  
Angebote schriftlich bis spätestens Ende April 2016 im Gemeindeamt  
abgeben.

\*\*\*\*\*



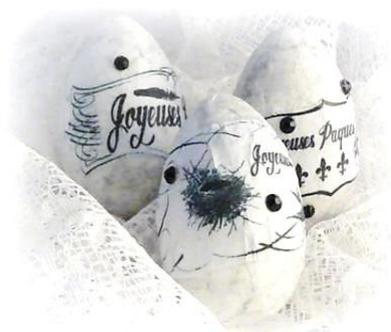
**HAUGSCHLAG**  
Golfresort



*The Leading Golf Courses*

Für das neue Golfjahr suchen wir einen  
Greenkeeperlehrling, Aushilfskräfte für  
Hotel und Restaurant auf Voll- oder  
Teilzeitbasis möglich.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung an  
Golfresort Haugschlag,  
Elke Mader, 3874 Haugschlag 160,  
per Mail an [buchhaltung@golfresort.at](mailto:buchhaltung@golfresort.at)  
oder telefonisch unter 02865 8441 508.



## Seien auch Sie elektrisch unterwegs

Elektrofahrzeuge haben in den letzten Jahren ständig an Attraktivität gewonnen. Fahrgefühl, Beschleunigung und Komfort halten nicht nur mit dem Verbrenner mit, sondern sind im Regelfall sogar besser. Die aktuellsten E-Fahrzeuge kommen schon auf Reichweiten bis zu 250 km bzw. das Premiumsegment sogar auf über 500 km. Die erhöhte Nachfrage und daraus resultierende Produktion in größeren Mengen führt zudem zu geringeren Anschaffungskosten.

Zusätzlichen Rückenwind bringen attraktive Förderungen und Begünstigungen durch die mit 1.1.2016 in Kraft getretene Steuerreform mit sich.

### Vorteile im Überblick

- Geringe Betriebs-, und Unterhaltskosten
- Niedrige Steuerlast und Versicherungsbeiträge.
- Vorsteuerabzug und Sachbezugsbefreiung bei Firmenfahrzeugen
- Elektromotoren sind weniger wartungsintensiv
- Elektroautos schonen Umwelt und Klima



© C. Schöndorfer

### Tipp: E-Mobilität live erleben: E-Mobilitätstag 2016

Europas größtes Test-Event für E-Mobilität im Herzen von Niederösterreich!

Kommen Sie am 21. Mai 2016 zum NÖ

E-Mobilitätstag am Wachau-Ring in Melk.

Ein buntes Programm für die ganze Familie wird Sie begeistern!

### Weitere Informationen zum Thema „E-Mobilität“

erhalten Sie bei der Energie- und Umweltagentur NÖ unter Tel. 02742 219 19, [office@enu.at](mailto:office@enu.at), [www.enu.at](http://www.enu.at), auf <http://www.enu.at/e-mobilitaet> bzw. bei der Initiative E-mobil in NÖ der ecoplus [www.e-mobil-noe.at](http://www.e-mobil-noe.at).



*Bauern Markt  
Litschau*



Leben in der Region  
*Litschau*

Eine Initiative des Vereines  
**LEBEN IN DER REGION**  
**LITSCHAU**  
ZVR. 746604654

von „Palmsamstag“

bis Ende Oktober

jeden Samstag

von 08:00 bis 12:00 Uhr

im Hof des Hauses

3874 Litschau, Stadtplatz 77

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

# Borkenkäferbekämpfung im Winter 2015/2016

Durch die Eisbruch- und Windwurfereignisse des letzten Winters sind in den Wäldern des Waldviertels beträchtliche Mengen an bruttauglichem Material angefallen. Aufgrund der starken Fruktifikation (Samenjahr) sowie der extremen Trockenheit des vergangenen Sommers sind zusätzlich auch die gesunden Bäume Trockenstress ausgesetzt gewesen, der sie für Borkenkäferbefall besonders anfällig gemacht hat. Eine massive Ausbreitung des Borkenkäfers im Sommer/Herbst 2015 war die Folge!

Erkennbar ist Borkenkäferbefall an folgenden Merkmalen:

- Abfall (noch) grüner Nadeln
- Verstärkter Harzfluss an befallenen Bäumen
- Einbohrlöcher und braunes Bohrmehl an der Rinde bzw. am Stammfuß

Hinzu kommen im bereits fortgeschrittenen Befallsstadium:

- Abblätternde Rinde
- Rotfärbung der Baumkronen

Um eine weitere Ausbreitung des Borkenkäfers im kommenden Jahr bestmöglich unterbinden zu können, sind in den nächsten Wochen und Monaten aus forstfachlicher Sicht folgende Maßnahmen unbedingt erforderlich:

- Umgehende (rasche) Aufarbeitung aller vorhandenen Käferbäume/Käfernester; unverzügliche Holzabfuhr (bei der Zwischenlagerung von aufgearbeitetem Käferholz ist ein Abstand von zumindest 200 m zu befallsgefährdeten Beständen einzuhalten!) sowie Unschädlichmachung des verbleibenden Ast- und Wipfelmaterials (idealerweise Häckseln);
- Umgehende Aufarbeitung von sämtlichen neu anfallenden Schadhölzern (z. B. Windwurf, Schneebruch etc.).
- Laufende Kontrolle jener Waldorte, auf denen bereits Käferbefall aufgetreten ist; dabei auch auf fortschreitenden Befall in den angrenzenden Beständen achten (erforderlichenfalls großzügige Rändelungen vornehmen).

Weitere Informationen sind im Internet auf der Borkenkäfer-Informationssseite des Bundesforschungs- und Ausbildungszentrums für Wald, Naturgefahren und Landschaft (BFW) unter der Adresse <http://www.borkenkaefer.at/> abrufbar.

Die Mitarbeiter der Bezirksforstinspektion Waidhofen an der Thaya werden im Rahmen der Forstaufsicht auch während der Wintermonate Kontrollen durchführen und erforderlichenfalls entsprechende Aufarbeitungsaufträge veranlassen. Gleichzeitig stehen sie den Waldeigentümern für fachliche Beratung und Information gerne zur Verfügung (Bezirkshauptmannschaft Waidhofen an der Thaya, Fachgebiet Forstwesen, Tel. 02842/9025-40615; Bezirkshauptmannschaft Gmünd, Fachgebiet Forstwesen, Tel. 02852/9025-25699).

## Statistik Austria kündigt SILC-Erhebung an

**Statistik Austria** erstellt im öffentlichen Auftrag hochwertige Statistiken und Analysen, die ein umfassendes, objektives Bild der österreichischen Wirtschaft und Gesellschaft zeichnen. Gerade in wirtschaftlich schwierigen Zeiten ist es wichtig, dass verlässliche und aktuelle Informationen über die Lebensbedingungen der Menschen in Österreich zur Verfügung stehen.

Im Auftrag des Bundesministeriums für Arbeit, Soziales und Konsumentenschutz wird derzeit die Erhebung **SILC** (Statistics on Income and Living Conditions/Statistiken über Einkommen und Lebensbedingungen) durchgeführt. Diese Statistik ist die Basis für viele sozialpolitische Entscheidungen. Rechtsgrundlage der Erhebung ist die nationale Einkommens- und Lebensbedingungen-Statistik-Verordnung des Bundesministeriums für Arbeit, Soziales und Konsumentenschutz (ELStV, *BGBl. II Nr. 277/2010*).

Nach einem reinen Zufallsprinzip werden aus dem Zentralen Melderegister jedes Jahr **Haushalte in ganz Österreich** für die Befragung ausgewählt. Auch Haushalte Ihrer Gemeinde könnten dabei sein! Die ausgewählten Haushalte werden durch einen Ankündigungsbrief informiert und eine von Statistik Austria beauftragte Erhebungsperson wird von **Februar bis Juli 2016** mit den Haushalten Kontakt aufnehmen, um einen Termin für die Befragung zu vereinbaren. Diese Personen können sich entsprechend ausweisen. Jeder ausgewählte Haushalt wird in vier aufeinanderfolgenden Jahren befragt, um auch Veränderungen in den Lebensbedingungen zu erfassen. Haushalte, die schon einmal für SILC befragt wurden, können in den Folgejahren auch telefonisch Auskunft geben.

Inhalte der Befragung sind u.a. die Wohnsituation, die Teilnahme am Erwerbsleben, Einkommen sowie Gesundheit und Zufriedenheit mit bestimmten Lebensbereichen. Für die Aussagekraft der mit großem Aufwand erhobenen Daten ist es von enormer Bedeutung, dass sich alle Personen eines Haushalts ab 16 Jahren an der Erhebung beteiligen. Als Dankeschön erhalten die befragten Haushalte einen **Einkaufsgutschein über 15,- Euro**.

Die Statistik, die aus den in der Befragung gewonnenen Daten erstellt wird, ist ein repräsentatives Abbild der Bevölkerung. Eine befragte Person steht darin für Tausend andere Personen in einer ähnlichen Lebenssituation. Die persönlichen Angaben unterliegen der absoluten **statistischen Geheimhaltung** und dem **Datenschutz** gemäß dem Bundesstatistikgesetz 2000 §§17-18. Statistik Austria garantiert, dass die erhobenen Daten nur für statistische Zwecke verwendet und persönliche Daten an keine andere Stelle weitergegeben werden.

Im Voraus herzlichen Dank für Ihre Mitarbeit! Weitere Informationen zu SILC erhalten Sie unter:

Statistik Austria  
Guglgasse 13  
1110 Wien  
Tel.: 01/711 28 8338 (Mo-Fr 8:00-17:00 Uhr)  
E-Mail: [silc@statistik.gv.at](mailto:silc@statistik.gv.at)  
Internet: [www.statistik.at/silcinfo](http://www.statistik.at/silcinfo)

# SIE WÜNSCHEN, WIR SANIEREN!

**FRÜHJAHRSAKTION 2016**

Thermische Generalsanierung mit **SUPER-FÖRDERUNG** und **Finanzierungsmodell!**

**Alles aus einer Hand!**

Bahnhofstr. 12, 3874 Litschau  
Tel.: 02865/20 833, Fax: 02865/20 839  
office@kuben-bau.at, www.kuben-bau.at



Baugesellschaft mbH  
**Kuben**  
Zum Glück baut's Kuben



gashuette10.at



ENERGIE-UND  
UMWELTAGENTUR  
NIEDERÖSTERREICH



© Doris Würthner

## Essen für den Klimaschutz

**Rund 40 Prozent aller Treibhausgasemissionen hängen von der Art und Weise ab, wie wir Lebensmittel produzieren, uns ernähren und Landwirtschaft betreiben. Tipps, wie Sie sich klimafreundlich ernähren:**

- Wählen Sie biologisch produzierte Lebensmittel aus.
- Essen Sie saisonal und regionale Produkte - achten Sie auf die Herkunft und die Jahreszeit.
- Bauen Sie Obst- und Gemüsepflanzen an.
- Reduzieren Sie übermäßigen Fleischkonsum und achten Sie beim Einkauf auf die Qualität des Fleisches.
- Kaufen Sie bedarfsgerechte Mengen.

**Energie- und Umweltagentur Niederösterreich**  
Tel. 02742 219 19, office@enu.at, www.enu.at



WINTERGÄRTEN,  
STIEGEN, STIEGENVERKLEIDUNGEN,  
GELÄNDER, BALKONE, TORE, TÜREN,  
KASTENFENSTER, HOLZWAREN, uvm.

HOUSCHKO HOLZ  
3874 Litschau, Saaß 34, Telefon: 02865/8465  
info@houschko.at, www.houschko.at



EINRICHTUNGSSTUDIO - INNENAUSBAU - FENSTER - TÜREN - TORE - BALKONE  
WINTERGÄRTEN - GARTENZÄUNE - SONNENSCHUTZ - INSEKTENGITTER

3863 Reingers 90 | office@hanko.co.at | Tel. 02863 8212

## SCHIPO MARKTHÜTTEN – VERKAUF - VERLEIH

SCHIERER-POINDL A-3874 LITSCHAU Hörmanns 69



Gerätehütten  
Gartenhütten  
Gartengarnituren  
Blumenkästen

e-mail: [schipo@markthuette.at](mailto:schipo@markthuette.at)

[www.markthuette.at](http://www.markthuette.at)

Tel.: 0664/3361070

## OSTERAKTION

Beim Kauf einer Gartengarnitur, gibt es ein Blumenkisterl gratis !

**Raiffeisenbank Oberes Waldviertel**  
Bankstelle Litschau

Kein Wunsch ist zu groß, kein Wunsch zu klein.

**Was ist Ihr Wunsch? Jetzt Angebot erstellen lassen.**

**Die schnellen Kredite von Raiffeisen.**

Weil Wünsche erfüllt werden wollen – ob der Wohnungsausbau, eine Reise oder das neue TV-Gerät. Mit Krediten von Raiffeisen lässt sich vieles schnell und einfach verwirklichen. Fragen Sie einfach Ihren Raiffeisenberater. Dieser weiß, welche Finanzierungsform am besten zu Ihren Wünschen passt. Infos unter [finanzieren.raiffeisen.at](http://finanzieren.raiffeisen.at)

Mehr Infos zu den Raiffeisen Finanzierungen

**MEINSTROM**  
Energie vernünftiger nutzen.

Mit einer EVN Photovoltaik-Anlage erzeugen Sie Ihren eigenen Sonnenstrom, den Sie sofort nutzen oder mit einem Energiespeicher für später sichern können.

**EVN** Mehr auf [evn.at/photovoltaik](http://evn.at/photovoltaik)

*Ich bin dabei!*

**TIPP:**  
jetzt in eine Photovoltaik-Anlage investieren

# VERMESSUNG DI Weißenböck Morawek



3950 Gmünd | Gymnasiumstraße 2  
Telefon: 02852 / 531 61 | Fax: DW-31  
[www.dervermesser.at](http://www.dervermesser.at)

Staatlich befugter und beeideter  
Ingenieurkonsulent  
für Vermessungswesen



# ZT

## Beratung für Waldbesitzer nach Hitzesommer

Waldbesitzer im Norden Österreichs sind nach dem Hitzesommer 2015 stark gefordert. Während in den letzten Jahren der Befall durch den Borkenkäfer sehr gering war, hat sich die Situation mit der großen Hitze im Vorjahr grundlegend geändert. Hitze und Trockenheit haben besonders den Fichten stark zugesetzt und große Mengen an Schadholz hinterlassen. Immer mehr zeigt sich, dass die vielzitierte Klimaveränderung an unseren Wäldern nicht spurlos vorüber gehen wird. Für die Waldbesitzer ergeben sich damit aber eine Reihe von Fragen. Viele möchten wissen, wie sie ihre Waldbestände stabiler gegen die zu erwartenden Temperaturextreme machen können. Aber auch die Frage, welche Baumarten mit dem Klimawandel besser zurechtkommen werden und mit welchen Baumarten eine ertragreiche Waldbewirtschaftung in Zukunft nicht mehr möglich sein wird, ist bei einer Wiederaufforstung entscheidend.

Die **BIOEM** vom 26. bis 29. Mai 2016 in Großschönau ist bestrebt, sich diesem Themenbereich heuer besonders anzunehmen. Mit einem speziellen Angebot an Ausstellern, Beratung und Vorträgen für alle Waldbesitzer, vom Waldbauern im Vollerwerb bis hin zum hoffernen Kleinwaldbesitzer, sollen Antworten auf diese Fragen gegeben werden.

Der Ausstellungsbereich umfasst unter anderem Dienstleister, Arbeitssicherheit, Pflanzmaterial, Aufforstungsberatung, Wirtschaftlichkeit, Ausbildung.

Das Vortragsprogramm, täglich von 10:30 bis 12:00 Uhr, umfasst die Themen „Wald Klima-fit machen“, „Waldbewirtschaftung steigern“, „Wald als Erholungsraum“ und „Projekt FEHRA“. Weitere Informationen finden Sie unter [www.bioem.at](http://www.bioem.at)

[www.bioem.at](http://www.bioem.at)



SONDERSCHAU 2016  
*Unser Wald*  
IM KLIMAWANDEL.  
HOLZNUTZUNG.



26.-29. Mai 2016  
Großschönau



**Die Volksbank hat immer ein offenes Ohr, wenn's ums Zuhause geht.**

GRÉGOR SCHLIERENZAUER



STEFAN KRAFT



MICHAEL HAYBÖCK

Höchste Zeit, dass Ihr Wohntraum endlich in Erfüllung geht! Und wir helfen Ihnen dabei – einfach, unkompliziert und schnell.

[www.volksbank.at](http://www.volksbank.at)

**VOLKSBANK. Vertrauen verbindet.**

**SPEISEN WIE EIN KÖNIG  
IN LEOPOLDSDORF**



**Öffnungszeiten:**

Donnerstag, Freitag und Samstag  
jeweils ab 17.00 Uhr  
Sonntag von 10.00 - 14.00 sowie  
ab 17.00 Uhr

Leopoldsdorf 18 . A-3863 Reingers . T +43 664 / 582 10 60 . [www.disco-riedl.at](http://www.disco-riedl.at)

**CATERING  
FÜR JEDEN ANLASS**



Unser Team verwöhnt Sie und Ihre Gäste mit kulinarischen Schmankerln. Erleben Sie perfekte Planung, punktgerichtetes Timing und wahre Gaumenfreuden! Wir sind der ideale Partner für Ihr Event!

**PERFEKT GEPLANT  
ZUR TRAUMHOCHZEIT**



Location, Catering, Trauungen und Wohlbefinden

**riedl\***  
*Hochzeitsplanung*  
SABRINA MÜLLNER

[www.hochzeit-riedl.at](http://www.hochzeit-riedl.at)

## Nachhaltig leben leicht gemacht

WIR LEBEN  
**nachhaltig**



**Nachhaltig zu leben ist vielen Menschen in Niederösterreich ein Bedürfnis - der Umwelt zuleibe und zum Wohl nachkommender Generationen.**

- Die Online-Plattform [www.wir-leben-nachhaltig.at](http://www.wir-leben-nachhaltig.at) unterstützt Sie, Einkaufs-, Konsum- und Verhaltensmuster zu hinterfragen und zu verändern.
- Mit einfachen Tipps und praktischen Anleitungen. Für jede Geldbörse, mit wenig oder mehr Aufwand.
- Vom Einkauf, dem Gebrauch bis hin zur Entsorgung von Produkten.
- Wählen Sie aus den Bereichen: Essen & Trinken, Haushalt & Wohnen, Bauen & Sanieren, Textilien & Kosmetik, Mobilität & Verkehr, Freizeit & Feiern.

**Bringen Sie mehr Nachhaltigkeit ins Leben:  
[www.wir-leben-nachhaltig.at](http://www.wir-leben-nachhaltig.at)**

**Energie- und Umweltagentur Niederösterreich**  
Tel. 02742 219 19, [office@enu.at](mailto:office@enu.at), [www.wir-leben-nachhaltig.at](http://www.wir-leben-nachhaltig.at)



**STARK** GmbH  
**Elektro & Kälte**

Photovoltaik | Elektroware | Installation  
Kältetechnik | Klimatechnik | Reparaturen  
Innovative Garagen- und Industrietore

Waidhofenerstraße 10 . A-3860 Heidenreichstein . E [office@elektro-stark.at](mailto:office@elektro-stark.at) . [www.elektro-stark.at](http://www.elektro-stark.at)  
Filialen: Stadtplatz 14 . 3860 Heidenreichstein . T 02862/52 688 . Stadtplatz 67 . 3874 Litschau . T 02865/303



*Natürlich vom Meister persönlich*



Die Niederösterreichische  
Versicherung

Kundenbüro Gmünd  
3950 Gmünd, Stadtplatz 5  
[www.noeverers.at](http://www.noeverers.at)

Ihr Berater in allen  
Versicherungs-  
angelegenheiten

**Herbert Scherzer**

Tel.: 0664 / 44 58 561

eMail [herbert.scherzer@noeverers.at](mailto:herbert.scherzer@noeverers.at)

Fax 02852 / 528 95 - 15900

## GENIEßEN SIE IHREM GARTEN

... und lassen Sie von uns die anfallenden Arbeiten erledigen.  
Preiswert, kompetent und zuverlässig!



### Rasenpflege

Mäharbeiten,  
Mulchdüngung,  
Jäten, Bewässerung

### Baumpflege

Baumschnitt,  
Strauchschnitt,  
Heckenschnitt

### Entsorgung

Beseitigung  
von Ästen,  
Laub & Grünschnitt

### Ausbesserungs- arbeiten

Kleinreparaturen,  
Haustechnik-  
tätigkeiten

### Reinigung

von Gehsteigen,  
Höfen und  
Parkplätzen

**Wir erledigen für Sie** die Pflege  
Ihres Gartens, Ihrer Grünflächen und  
Verkehrsflächen rund um Ihr Haus!

Professionelle Baumpflege und  
Kontrolle, speziell mit Seilkletter-  
technik wo Hebebühne und  
Fahrzeug nicht hinreichen oder  
Flurschaden verursachen,  
Totastschnitt, Astentfernung nach  
Sturm und Eis, Fällung, Entsorgung  
der Gartenabfälle oder auch  
Hausbesorgungen gehört zu  
unserem Service.

Die Arbeiten werden nach  
Absprache der Terminmöglichkeit  
mit Ihnen erledigt, auch  
regelmäßig auf Wunsch bei Ihrer  
längeren Abwesenheit.

**Dieter Fellner** - 0664 / 57 90 219  
3863 Reingers, Hirschenschlag 58  
[www.gruenerdaumen.co.at](http://www.gruenerdaumen.co.at)

MIT RUHE, KOMPETENZ UND VIEL HERZ ...  
90 JAHRE HANDWERKSTRADITION



QUALITÄT DURCH & DURCH ...  
EINZIGARTIG VON IHREM TISCHLER!

### TOP QUALITÄT AUS ÖSTERREICH

Als **HAKA PARTNER** freuen wir uns Sie bei  
der Küchenauswahl beraten zu dürfen.  
Ob klassisch, modern oder landhausstil -  
wir planen Ihre Küche genau nach Ihren  
Vorstellungen und Wünschen.

Durch unsere jahrelange Erfahrung setzen  
wir Ihre Traumküche individuell und liebe-  
voll um. Informieren Sie sich!



Firma Schalko Tischlerei KG

Schandachen 36 . A-3874 Litschau . [www.schalko.at](http://www.schalko.at)  
Tel. +43 2865/339 . Fax DW 19 . Mail [info@schalko.at](mailto:info@schalko.at)

### SCHAURAUUM IN Waidhofen/Thaya

Öffnungszeiten:  
MO, DO, FR von 14.00 - 20.00 Uhr  
SA von 9.00 - 13.00 Uhr

[www.w4kuechen.at](http://www.w4kuechen.at)



**W4KÜCHEN**



3874 Litschau, Stadtplatz 95

Telefon und Fax: 02865/382

Mail: [info@elektro-heissenberger.at](mailto:info@elektro-heissenberger.at)

[www.elektro-heissenberger.at](http://www.elektro-heissenberger.at)

# elektro heißenberger

Installationen . Home Entertainment . Haushaltsgeräte

Reparaturen . Blitzschutz . Photovoltaik . Netzwerktechnik

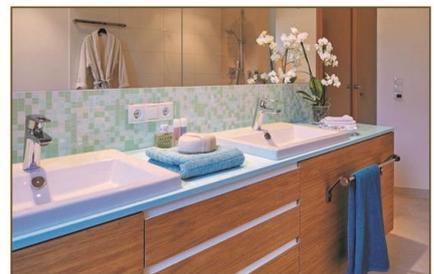


Tischlerei Michael  
**Weinstabl**

WALDVIERTLER HANDWERKSQUALITÄT

[www.weinstabl.co.at](http://www.weinstabl.co.at)

Bau- & Möbeltischlerei . Entwurf & Maßanfertigung  
Massivholzstiegen . Saunabau . Objektbau



Leopoldsdorf 79 . A-3863 Reingers

T +43 2863 / 8483 . F +43 2863 / 8483-1 . E [office@weinstabl.co.at](mailto:office@weinstabl.co.at)

Auch auf Facebook!



# TALKNER

Holzbau



# TALKNER

der Profi am Bau!

**INDIVIDUELLE PLANUNG  
UND ENERGIEAUSWEIS**



**Gratis** Beratung bis  
30.06.2016

BAUMARKT ÖFFNUNGSZEITEN:

Montag - Freitag  
7:00 - 12:00 und 13:00 - 18:00 Uhr

Samstag:  
07:00 - 12:00 und 13:00 - 16:00 Uhr  
(in den Wintermonaten samstags nur  
bis Mittag geöffnet)

## HOLZBAU:



- > Dachstühle
- > Wintergärten
- > Carports
- > Passiv- und Niedrigenergiehaus

## HOCH- UND TIEFBAU:



- > Sanierung
- > Industriebau
- > Teichbau sowie Wasser- und Abwasseranlagen
- > Wienerberger Massivwerthaus



3860 Heidenreichstein Schremser Straße 81  
(T) 02862 527 85-0 (E) office@talkner.at

3820 Raabs, Reitherstraße 19a-21  
(T) 02846 395 (E) raabs@talkner.at

**TALKNER-WIR BAUEN SIE AUF!**  
**WWW.TALKNER.AT**

# Unser Service-Paket für Landwirte

Die Waldviertler Sparkasse wird seit Jahren als verlässliches Kreditinstitut von den Landwirten geschätzt.

Wir stehen als treuer und nachhaltiger Partner den Landwirten für deren Bedürfnisse zur Verfügung. Wir – Landwirte und Sparkasse – setzen uns für das Wohl unserer Region ein. Machen wir dies künftig gemeinsam! Wir unterstützen Sie bei der Lösungsfindung für Ihre Anliegen.

Nehmen Sie unsere bestens ausgebildeten Kundenberater/Innen in Anspruch und überzeugen Sie sich von unseren erstklassigen Produkten. **Unsere speziellen Angebote für Sie:**

## Das modernste Konto Österreichs

Zum Kennenlernen überreichen wir Ihnen ein **Neukundenpaket** mit attraktiven Angeboten:

- **1 Jahr Kontoführung gratis**
- **30 Euro Bonus** bei Eröffnung eines Bausparvertrages
- **20 Euro Bonus** beim Abschluss eines s Fonds Plan
- **20 Euro Bonus** für Ihre private Pensionsvorsorge
- **30 Euro Bonus** für ein Autoleasing-Paket
- **100 Euro Bonus** für eine Immobilienvermittlung
- **Gratis Bankcard**
- **Gratis George** - das modernste Banking Österreichs
- **Gratis Smartphone-Apps**
- **Gratis s Kontowechselservice**

Jedes dieser Angebote ist ein Jahr ab Ihrem ersten Produktabschluss gültig.

Holen Sie sich Ihren Bonus!



### George Go-App

Einfach intelligent überweisen mit der intuitiven George Go-App



### s Kontakt-App

Immer gut betreut - Ihr direkter Kommunikationskanal zur Waldviertler Sparkasse



### CardControl-App

All Ihre Karten im Griff ...

## Alles aus einer Hand

### Kontowechselservice

Sie möchten **Kundin oder Kunde der Waldviertler Sparkasse werden?**

Das geht leichter als Sie denken. Wir erledigen den Kontowechsel für Sie.

Wir freuen uns darauf, Ihnen bei der Organisation Ihres Geldlebens zur Seite zu stehen.



Willkommen bei uns.

## s Investitionskredit für Landwirte

Benötigen Sie eine **Finanzierung für die Instandhaltung oder Erweiterung Ihres Landwirtschaftsbetriebes?**

Der **s Investitionskredit** für Landwirte der Waldviertler Sparkasse erleichtert Ihnen die Umsetzung Ihrer Pläne und bietet Ihnen eine klare Kalkulationsgrundlage.

**Finanzierung von Anlagevermögen wie:**

- Grundstücke
- Stallbauten
- Gebäude
- Biomasseheizanlagen
- Landmaschinen
- Fahrzeuge
- Direktvermarktung, etc.

ab **1,5%** p.a.\*

- Aufgrund der guten Nachfrage im Jahr 2015 stellt die Waldviertler Sparkasse Bank AG auch 2016 wieder 10.000.000,- Euro zur Finanzierung von Waldviertler Landwirtschaftsbetrieben zur Verfügung
- Verzinsung\*: **1,50 % p.a.** gültig bis 31.12.2016, danach günstige Anschlusskonditionen
- unbeschränkte Kredithöhe
- Liquidität für Ihre laufenden Geschäfte
- klare Kalkulationsgrundlage
- Rückzahlungsform frei wählbar
- rasche und unbürokratische Kreditentscheidung
- auf Wunsch tilgungsfreier Zeitraum möglich

\* gültiger Sollzinssatz ab dem 01.01.2016 gemäß individueller Vereinbarung  
\* Mindestlaufzeit des Investitionskredites 5 Jahre  
\* Vorbehaltlich der Genehmigung der entscheidungsbefugten Gremien

Waldviertler  
**SPARKASSE** 

Stand: 01/2016  
Änderungen vorbehalten!

# Bundespräsidentenwahl 2016

**Wahltag: Sonntag, 24. April 2016**  
**Haugschlag,**

**Wahllokal: Volksschule**

**3874 Haugschlag Nr. 39**

**Wahlzeit: 07.30 bis 12.00 Uhr**

## **Wer darf wählen?**

Jede österreichische Staatsbürgerin und jeder österreichische Staatsbürger mit Hauptwohnsitz in Österreich, die/der spätestens am Wahltag das 16. Lebensjahr vollendet hat und im Wählerverzeichnis der Gemeinde eingetragen ist.

Österreichische Staatsbürgerinnen und österreichische Staatsbürger mit Hauptwohnsitz in Österreich werden automatisch in das Wählerverzeichnis der Heimatgemeinde eingetragen.

## **Wie können Sie wählen, wenn Sie am Wahltag nicht Ihr Wahllokal in Ihrer Hauptwohnsitz-Gemeinde aufsuchen können?**

Dazu benötigen Sie eine Wahlkarte. Mit dieser können Sie wie folgt Ihre Stimme abgeben:

- am Wahltag in jedem Wahllokal
- am Wahltag vor einer besonderen („fliegenden“) Wahlbehörde
- sofort nach Erhalt der Wahlkarte im Weg der Briefwahl

Die Ausstellung Ihrer Wahlkarte beantragen Sie bei der Gemeinde, in deren Wählerverzeichnis Sie eingetragen sind.

## **Achtung!**

Wahlkarten können schriftlich oder mündlich (persönlich bei der Gemeinde) beantragt werden – **eine telefonische Beantragung ist nicht möglich.**

Schriftliche Beantragung: E-Mail, Telefax, Brief – Wichtig ist, dass bei der Beantragung entweder die Reisepass-Nummer angegeben wird oder eine Kopie oder bei Mails ein Scan eines persönlichen Dokuments (z.B. Lichtbildausweis) angefügt wird.

Beantragung bis spätestens 20. April 2016 oder bis spätestens 22. April 2016 – 12.00 Uhr, wenn eine persönliche Übergabe der Wahlkarte an eine bevollmächtigte Person möglich ist.

Mündliche Beantragung: Persönlich (mit Lichtbildausweis) in Ihrem Gemeindeamt bis spätestens 22. April 2016 – 12.00 Uhr.

Die Zustellung der Wahlkarte erfolgt bei schriftlicher Beantragung per Einschreiben an die angegebene Zustelladresse.

Bei Abholung der Wahlkarte am Gemeindeamt durch den Antragsteller muss dieser die persönliche Übernahme mit seiner eigenhändigen Unterschrift bestätigen (Lichtbildausweis erforderlich).

Wird die Wahlkarte von z.B. einem Familienangehörigen abgeholt, muss die Person eine schriftliche Vollmacht zur Übernahme der Wahlkarte vorlegen (Lichtbildausweis des Abholers erforderlich).

Auf der nächsten Seite finden Sie ein Antragsformular zur Beantragung einer Wahlkarte.

**Wenn Sie eine Wahlkarte beantragt haben, dürfen Sie nur mehr mit Ihrer Wahlkarte Ihre Stimme abgeben.**

**Sollten Sie keine Wahlkarte beantragt haben, können Sie ausschließlich bei der Gemeinde, in deren Wählerverzeichnis Sie eingetragen sind, am 24. April 2016 Ihre Stimme abgeben.**

**Wie und wann beantragen Sie eine Wahlkarte für einen allfälligen zweiten Wahlgang am 22. Mai 2016?**

Grundsätzlich gelten dafür dieselben Regeln wie beim ersten Wahlgang am 24. April 2016 (schriftliche Beantragung bis Mittwoch 18. Mai 2016 – mündliche Beantragung (nicht telefonisch) bis Freitag, 20. Mai 2016, 12.00 Uhr).

Insbesondere für den Fall, dass Sie vom 3. Mai 2016 bis zum Termin für einen allfälligen zweiten Wahlgang (22. Mai 2016) durchgehend ortsabwesend sind, können Sie gleichzeitig mit der Wahlkarte für den ersten Wahlgang auch eine Wahlkarte für einen allfälligen zweiten Wahlgang beantragen. Bei dieser Form der Antragstellung befindet sich in der Wahlkarte für den zweiten Wahlgang ein „leerer amtlicher Stimmzettel“, in dem von Ihnen der Name einer der beiden in die engere Wahl gekommen Personen einzutragen ist.

## Bundespräsidentenwahl am 24.4.2016 – Antrag auf Ausstellung einer Wahlkarte

Hiermit beantrage ich, .....

geboren am .....

wohnhaft in .....

wegen Ortsabwesenheit/aus gesundheitlichen Gründen (nicht Zutreffendes streichen)  
eine Wahlkarte.

Telefonnummer für Rückfragen: .....

### Glaubhaftmachung der Identität:

Meine Passnummer lautet: .....

oder

Eine Kopie eines Lichtbildausweises liegt bei.

### Ausführung der Wahlkarte:

Ich hole die Wahlkarte persönlich ab (mit Lichtbildausweis).

oder

Zustellung (Einschreiben) per Post an folgende Adresse:

.....

oder

Ich bevollmächtige Herrn/Frau .....

geboren am ..... die Wahlkarte abzuholen (Abholer muss  
Lichtbildausweis vorlegen).

Ort, Datum

Unterschrift

.....

.....



Impressum: Informationsblatt der Gemeinde Haugschlag  
Medieninhaber (Verleger), Hersteller und Redaktion des Medienunternehmens:  
Gemeinde Haugschlag, 3874 Haugschlag 110  
Name und Anschrift des Herausgebers: Bürgermeister Adolf Kainz, p.A. Gemeinde  
Haugschlag 110  
Druck: Berger Print GmbH, A-3950 Gmünd, Stadtplatz 41. [www.bergerprint.at](http://www.bergerprint.at)

